

ด่วนที่สุด

ที่ คค (ปคร) ๐๒๐๖/ ๓๒๘



กระทรวงคมนาคม

ถนนราชดำเนินนอก กทม.๑๐๑๐๐

๕ พฤศจิกายน ๒๕๕๖

เรื่อง ร่างแถลงการณ์ร่วมว่าด้วยโครงการความร่วมมือของรัฐบาลในการพัฒนาโครงสร้างพื้นฐานด้านรถไฟโดยแลกเปลี่ยนกับสินค้าเกษตรจากประเทศไทย (Joint Statement on the Governmental Cooperation Project on the Railway Infrastructure Development in Exchange of Agricultural Products from Thailand)

เรียน เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

สิ่งที่ส่งมาด้วย ร่างแถลงการณ์ร่วมฯ ฉบับภาษาอังกฤษ

กระทรวงคมนาคมขอเสนอเรื่อง ร่างแถลงการณ์ร่วมว่าด้วยโครงการความร่วมมือของรัฐบาลในการพัฒนาโครงสร้างพื้นฐานด้านรถไฟโดยแลกเปลี่ยนกับสินค้าเกษตรจากประเทศไทย (Joint Statement on the Governmental Cooperation Project on the Railway Infrastructure Development in Exchange of Agricultural Products from Thailand) มาเพื่อนำเสนอคณะรัฐมนตรีทราบ โดยมีรายละเอียดดังนี้

๑. เรื่องเดิม

๑.๑ ตามที่นายหลี่ เค่อเฉียง (Li Keqiang) นายกรัฐมนตรีสาธารณรัฐประชาชนจีน ได้เดินทางเยือนประเทศไทยอย่างเป็นทางการระหว่างวันที่ ๑๑ - ๑๓ ตุลาคม ๒๕๕๖ และรัฐบาลไทยและรัฐบาลสาธารณรัฐประชาชนจีนได้ลงนามบันทึกความเข้าใจว่าด้วยโครงการความร่วมมือของรัฐบาลในการพัฒนาโครงสร้างพื้นฐานด้านรถไฟในประเทศไทยโดยแลกเปลี่ยนกับสินค้าเกษตรจากประเทศไทย เมื่อวันที่ ๑๑ ตุลาคม ๒๕๕๖

๑.๒ ต่อมาในวันที่ ๔ พฤศจิกายน ๒๕๕๖ นายจาง เสี่ยวเฉียง รองประธานคณะกรรมการเพื่อการพัฒนาและปฏิรูปแห่งชาติ ของสาธารณรัฐประชาชนจีนและคณะ ได้ประชุมร่วมกับนายนิวัฒน์ธำรง บุญทรงไพศาล รองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงพาณิชย์ นายชัชชาติ สิทธิพันธุ์ รัฐมนตรีว่าการกระทรวงคมนาคม และหน่วยงานที่เกี่ยวข้อง ได้แก่ กระทรวงพาณิชย์ กระทรวงคมนาคม กระทรวงการคลัง กระทรวงการต่างประเทศ สำนักงานคณะกรรมการพัฒนาการเศรษฐกิจและสังคมแห่งชาติ และสำนักงานคณะกรรมการกฤษฎีกา เพื่อหารือถึงความเป็นไปได้ในการทำความร่วมมือระหว่างสองประเทศในการพัฒนาโครงสร้างพื้นฐานด้านรถไฟ โดยชำระค่าก่อสร้างบางส่วนเป็นสินค้าเกษตร เช่น ข้าว จึงได้มีการจัดทำร่างแถลงการณ์ร่วมว่าด้วยโครงการความร่วมมือของรัฐบาลในการพัฒนาโครงสร้างพื้นฐานด้านรถไฟโดยแลกเปลี่ยนกับสินค้าเกษตรจากประเทศไทย (Joint Statement on the Governmental Cooperation Project on the Railway Infrastructure Development in Exchange of Agricultural Products from Thailand)

/๒.เหตุผล...

๒. เหตุผลและความจำเป็นที่ต้องเสนอคณะรัฐมนตรี

เอกสารฉบับนี้เป็นเรื่องเป็นเรื่องเกี่ยวกับความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ ซึ่งต้องเสนอคณะรัฐมนตรี ตามนัยของพระราชกฤษฎีกาว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะรัฐมนตรี พ.ศ. ๒๕๔๘ มาตรา ๔ (๗)

๓. ความเร่งด่วนของเรื่อง

ฝ่ายไทยและฝ่ายจีนได้พิจารณาร่างแถลงการณ์ร่วมฯ และได้ลงนามแล้ว เมื่อวันที่ ๕ พฤศจิกายน ๒๕๕๖ ดังนั้น จึงขอความกรุณาสั่งนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรีโปรดพิจารณาบรรจุเรื่องดังกล่าวไว้ในวาระการประชุมคณะรัฐมนตรีในวันที่ ๕ พฤศจิกายน ๒๕๕๖

๔. สารสำคัญ/ ข้อเท็จจริงและกฎหมาย

๔.๑ ร่างแถลงการณ์ร่วมฉบับนี้ เป็นการดำเนินการภายใต้บันทึกความเข้าใจระหว่างรัฐบาลแห่งราชอาณาจักรไทยและรัฐบาลแห่งสาธารณรัฐประชาชนจีนว่าด้วยโครงการความร่วมมือของรัฐบาลในการพัฒนาโครงสร้างพื้นฐานด้านรถไฟโดยแลกเปลี่ยนกับสินค้าเกษตรจากประเทศไทย ซึ่งมีสาระสำคัญสรุปได้ ดังนี้

(๑) ทั้งสองฝ่ายหรือเพิ่มเติมเกี่ยวกับความร่วมมือในการพัฒนาระบบโครงสร้างพื้นฐานด้านรถไฟ เส้นทางกรุงเทพมหานคร- นครราชสีมา – หนองคาย โดยชำระค่าใช้จ่ายด้วยข้าว และสินค้าเกษตรอื่น

(๒) กำหนดให้ทั้งสองฝ่ายตกลงที่จะปรึกษาหารือร่วมกันเกี่ยวกับความร่วมมือดังกล่าวบนหลักการ ดังต่อไปนี้

(ก) การชำระราคาสำหรับโครงการพื้นฐานด้านรถไฟดังกล่าว ร้อยละห้าสิบชำระเป็นเงิน และอีกร้อยละห้าสิบของมูลค่าโครงการ ชำระด้วยข้าวหรือสินค้าเกษตรอื่น ซึ่งจะต้องเป็นส่วนที่เพิ่มเติมขึ้นจากปริมาณข้าวหรือสินค้าเกษตรอื่นที่รับซื้ออยู่ในปัจจุบัน

(ข) การกำหนดราคาข้าวหรือสินค้าเกษตรอื่น ให้เป็นไปตามราคาตลาดโลก

(ค) กำหนดให้สถาบันระหว่างประเทศที่ทั้งสองฝ่ายเห็นชอบร่วมกันเป็นผู้ประเมินมูลค่าของโครงการ

(ง) การดำเนินโครงการต้องเป็นไปตามกรอบระยะเวลาและขั้นตอนตามกฎหมายภายในของทั้งสองฝ่าย

(๓) กำหนดให้คณะกรรมการบริหารร่วมว่าด้วยความร่วมมือด้านรถไฟระหว่างไทยและจีนซึ่งจัดตั้งขึ้นภายใต้บันทึกความเข้าใจว่าด้วยการพัฒนาความร่วมมือด้านรถไฟระหว่างรัฐบาลแห่งราชอาณาจักรไทยและรัฐบาลแห่งสาธารณรัฐประชาชนจีน ลงนาม ณ กรุงปักกิ่ง วันที่ ๑๗ เมษายน พ.ศ. ๒๕๕๕ หรือกันในเรื่องของรูปแบบความร่วมมือ มูลค่า และกรอบระยะเวลาของโครงการ การชำระราคาด้วยสินค้าเกษตร และการทำสัญญาที่จำเป็นเพื่อดำเนินความร่วมมือ ในกรณีที่จำเป็นอาจมีการทำสัญญาระหว่างทั้งสองฝ่ายเพื่อกำหนดกรอบความร่วมมือด้วย

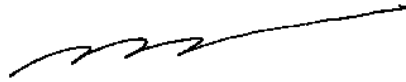
/๕.ประเด็น...

๕. ประเด็นที่เสนอคณะรัฐมนตรี

รับทราบการจัดทำแถลงการณ์ร่วมสำหรับโครงการความร่วมมือระดับรัฐบาลว่าด้วยโครงการความร่วมมือของรัฐบาลในการพัฒนาโครงสร้างพื้นฐานด้านรถไฟโดยแลกเปลี่ยนกับสินค้าเกษตรจากประเทศไทย

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณานำเสนอคณะรัฐมนตรีต่อไปด้วย จักขอบคุณมาก

ขอแสดงความนับถือ



(นายชัชชาติ สิทธิพันธุ์)

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงคมนาคม

สำนักงานปลัดกระทรวง

สำนักความร่วมมือระหว่างประเทศ

โทร. ๐ ๒๒๘๓ ๓๐๗๕

โทรสาร ๐ ๒๒๘๑ ๔๘๒๙